

165200

Milchhof Brixen
Gen. u. landw. Ges.

CENTRO LATTE
BRESSANONE
Soc. Agr. Coop.

PRODUKTSPEZIFIKATION / SCHEDA PRODOTTO / PRODUCT SPECIFICATION

BRIMI MOZZARELLA 100G/ 125G
KUGEL / PALLA / BALL

Kugelförmiger, durch Labgerinnung hergestellter Frischkäse ("Pasta-Filata"-Käse) aus pasteurisierter Kuhmilch.

Formaggio fresco a pasta filata di forma sferica ottenuto per coagulazione enzimatica di latte vaccino pastorizzato.

Spherical, fresh cheese made from pasteurized cow-milk through renneting.

MAßE/MISURE/DIMENSIONS

Parameter/parametro	100 g	125 g
Durchmesser/diametro/diameter	5,0 cm	5,5 cm

ZUTATEN/INGREDIENTI/INGREDIENTS

Pasteurisierte Kuhmilch, Salz, Lab, Säureregulator: Citronensäure; Milchkulturen.

Latte vaccino pastorizzato, sale, caglio, correttore di acidità: acido citrico; fermenti lattici.

Pasteurized cow-milk, salt, rennet, acidity regulator: citric acid; lactic ferments.

**HERKUNFT DER MILCH/ PROVENIENZA DEL LATTE / ORIGIN OF MILK
GVO / OGM**

Die verwendete Milch stammt ausschließlich von Südtiroler Bergbauernhöfen, weiters wird erklärt dass die Milch von Tieren stammt, denen nur gentechnikfreie Futtermittel zugeführt werden, gemäß Landesgesetz vom 22. Jänner 2001, Nr. 1 „Kennzeichnung gentechnikfreier Produkte“ und Richtlinie (EG) 1829/2003; 1830/2003.

Il latte utilizzato, munto da animali in Alto Adige che vivono in stalle, di masi ubicati in alta montagna, è da noi direttamente raccolto presso i soci contadini. Questo ci permette di dichiarare che il latte è di provenienza da animali, e che gli stessi vengono alimentati solo con mangimi, non geneticamente modificati, come dichiarato dalla legge provinciale del 22 gennaio 2001, nr. 1 classificata "Contrassegnazione di prodotti geneticamente non modificati" e Reg. (CE) 1829/2003; 1830/2003

The milk comes exclusively from farms on the mountains of South Tyrol, in addition it is stated that the milk comes from cows, that are exclusively fed by feed that is not genetically modified, according to L.P. 01/2001 „traceability and labelling of genetically modified organisms“ and Regulation (EC) 1830/2003 1829/2003.

SENSORISCHE EIGENSCHAFTEN/PROPRIETÀ SENSORIALI/SENSORY CHARACTERISTICS

- Aussehen außen: weiße, glatte Oberfläche, typisches Aussehen eines Pasta-Filata-Frischkäses
aspetto esterno: superficie liscia di colore bianco, tipico per formaggio filato fresco
external aspect: white, smooth surface, typical aspect of fresh cheese
- Konsistenz: weich, elastisch
consistenza: morbida, elastica
consistency: soft, elastic
- Geruch/ Geschmack: frisch, angenehm nach Milch und Rahm
sapore/ odore: sapore fresco piacevole di latte e panna
smell/taste: fresh, pleasant taste of milk and cream



Centro Latte Bressanone
Soc. Agr. Coop.
Via Brennero 2,
I-39040 Varna (BZ)
info@brimi.it
Tel. +39 0472 271300
Fax +39 0472 271399
Cod. Fisc., Part. IVA
00099750218
www.brimi.it

Version 10/08.06.10

Seite 1 von 3

08.11.12

GW - Ste

SP06

165200

Milchhof Brixen
Gen. u. landw. Ges.

CENTRO LATTE
BRESSANONE
Soc. Agr. Coop.

PRODUKTSPEZIFIKATION / SCHEDA PRODOTTO / PRODUCT SPECIFICATION

BRIMI MOZZARELLA 100G/ 125G
KUGEL / PALLA / BALL

CHEMISCH-PHYSIKALISCHE EIGENSCHAFTEN/PROPRIETÀ CHIMICO-FISICHE/CHEMICAL-PHYSICAL CHARACTERISTICS

Parameter/parametro/parameter	Grenzwert/valore limite/ limit value
Trockenmasse/sostanza secca/dry matter	35 - 40%
FIT-Gehalt/grassi sulla s.s./ fat in dry matter	Min. 43%
Salz/sale/salt	0,3 - 0,9 %
pH-Wert/valore pH/pH factor	5,75 - 6,10

MIKROBIOLOGISCHE FREIGABEKRITERIEN / PROPRIETÀ MICROBIOLOGICHE DEL PRODOTTO FRESCO /
MICROBIOLOGICAL RELEASE CRITERIA

Das Produkt entspricht den Kriterien der Verordnung (EG) Nr. 852/2004
Il prodotto è conforme a quanto previsto dal regolamento CE nr. 852/2004
Produced according Regulation (EC) No 852/2004 on the hygiene of foodstuffs


Parameter / parametro / parameter	Grenzwert [KbE/g] valore limite [ufc/g] limit value [cfu/g]
Coliforme Keime / coliformi	< 100
Escherichia Coli	< 10

MIKROBIOLOGISCHE KRITERIEN ENDE HALTBARKEIT / PROPRIETÀ MICROBIOLOGICHE A FINE SCADENZA /
MICROBIOLOGICAL CRITERIA END OF SHELF LIFE

Gemäß Verordnung (EG) n. 2073/2005 und n.1441/2007 über mikrobiologische Kriterien für
Lebensmittel
Secondo il Regolamento (CE) n. 2073/2005 e n.1441/2007 sui criteri microbiologici applicabili ai
prodotti alimentari
According Commission Regulation (EC) No 2073/2005 and No 1441/2007 on microbiological criteria
for foodstuffs

Parameter / parametro / parameter	Grenzwert [KbE/g] valore limite [ufc/g] limit value [cfu/g]
Koag.pos.Staphylokokken/ Stafilococchi coag.pos./Coag.pos.staphylococci	neg/ 25 g
Escherichia Coli	< 100
Listeria monocytogenes	neg/ 25 g
Salmonella spp	neg/ 25 g

NÄHRWERT JE 100 G/ VALORE NUTRIZIONALE PER 100 G/ NUTRITIONAL VALUE PER 100G

Parameter / parametro / parameter	Mittelwert / valore medio / average value
Brennwert / valore energetico / energy value	930 kJ/ 224 kcal
Eiweiß / proteine / protein	17 

Version 10/08.06.10

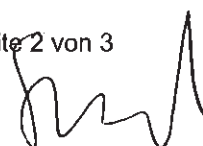
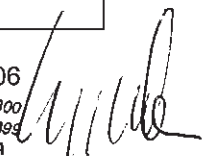
Seite 2 von 3

Centro Latte Bressanone
Soc. Agr. Coop.
Via Brennero 2
39040 Varna (BZ)
info@brimi.it

SP06
Tel +39 0472 271300
Fax +39 0472 271399
Cod. Fisc. Part. IVA
00099750218
www.brimi.it

08.11.12

QW-Atte

165200

Milchhof Brixen
Gen. u. landw. Ges.

CENTRO LATTE
BRESSANONE
Soc. Agr. Coop.

PRODUKTSPEZIFIKATION / SCHEDA PRODOTTO / PRODUCT SPECIFICATION

BRIMI MOZZARELLA 100G/ 125G
KUGEL / PALLA / BALL

Kohlenhydrate / carboidrati / carbohydrates	0,7 g
davon Zucker / di cui zuccheri / sugars	0,3g
Fett / grassi / total fat	17,0 g
Gesättigte Fettsäuren / di cui saturi / saturated fat	11,7g
Cholesterol / colesterolo / cholesterol	55 mg
Ballaststoffe / fibre alimentari / fibre	0,0g
Natrium / sodio / sodium	0,3g
Vitamin A / Vitamina A	260 mcg (34% RDA*)
Kalzium / calcio / calcium	400 mg (48 RDA*)
Phosphor / fosforo / phosphorus	325 mg (38% RDA*)

* RDA = Empfohlene Tageszufuhr / Dose giornaliera raccomandata / Recommended Daily Allowances

ALLERGENE/ ALLERGENI / ALLERGENS

Laut Richtlinie 2003/89/EG und 2003/13/EG enthält das Produkt Milch und Milcherzeugnisse (einschließlich Laktose). Kreuzkontamination mit anderen Allergenen ist ausgeschlossen.

Secondo Direttiva 2003/89/CE e 2003/13/CE il prodotto contiene latte e prodotti a base di latte (compreso il lattosio). Presenza in tracce di contaminazione crociata di altri allergeni, sono esclusi.

According Directive 2003/89/EC and 2003/13/EC the product contains milk and products thereof (including lactose). Cross-contamination with other allergens can be excluded.

QUALITÄTSKONTROLLE / CONTROLLI QUALITÀ/ QUALITY CONTROL

Die Qualitätskontrolle erstreckt sich vom Rohstoff über die Verarbeitung bis zum Endprodukt, nach Vorgabe des Codex alimentarius.

Il controllo qualità riguarda la materia prima, la lavorazione ed il prodotto finale, secondo i principi del Codex alimentarius.

The quality control applies to the resource, the processing and the final product, according to the regulation of the codex alimentarius.

EG-IDENTIFIKATIONSNUMMER / NUMERO DI REGISTRAZIONE-CE / COMPANY REGISTRATION NUMBER



ZERTIFIKATE/ CERTIFICATI / CERTIFICATE



Anhang: siehe technische Spezifikationen/ Allegato: vedi schede tecniche / Appendix: see technical specification

Version 10/08.06.10

Seite 3 von 3

SP06

08.11.12

QW-Ste

165200

Milchhof Brixen
Gen. u. landw. Ges.

CENTRO LATTE
BRESSANONE
Soc. Agr. Coop.

TECHNISCHE SPEZIFIKATION / SCHEDA TECNICA / TECHNICAL SPECIFICATION

BRIMI BOCC. 125 G MOZZARELLA

Artikel-Nr./n° d'articolo/
article n. **2010** EAN-Code/codice EAN/EAN code **8002063000401**
Verpackung/imballo/package **8002063212170**

VERKAUFSEINHEIT/UNITÀ DI VENDITA/SELLING UNIT

Beutel mit einer Kugel in Salzlake/busta con un bocconcino in liquido di governo/bag with one mozzarella ball in brine

Maße (l x b x h)/misure (l x l x a)/dimension (l x w x h)	13,5 x 13,5 x 5,5 cm
Abtropfgewicht/peso sgocciolato/drained weight	125 g
Gesamtgewicht/peso netto/net weight	200 g
Kodifizierung/codifica prodotto/codification	Verbrauchsdatum, Produktionstag und -zeit data di scadenza, giorno ed ora di produzione best before date, day and time of production
Deklaration in/dichiarazione in/declaration in	IT, DE, GB, FR, ES, DK, SE, PL, GR, HU

TRANSPORTEINHEIT/UNITÀ DI TRASPORTO/UNIT OF TRANSPORT

Verpackung/imballo/package	Karton/cartone/cardboard
Maße Karton (l x b x h)/misure cartone (l x l x a)/dimension of cardboard (l x w x h)	29,4 x 19,6 x 11,4 cm
Einheiten pro Karton/unità per cartone/units per cardboard	12 x 125 g
Abtropfgewicht pro Karton/peso sgocciolato per cartone/ drained weight per cardboard	1,50 kg
Bruttogewicht pro Karton/peso lordo per cartone/ gross weight per cardboard	ca. 3 kg
Kartone pro Lage/cartoni per strato/cardboard per layer	16
Lagen pro Palette/strati per bancale/layers per pallet	8
Kartone pro Palette/cartoni per bancale/cardboard per pallet	128
Gesamtgewicht pro Palette/peso lordo per bancale/total weight per pallet (ohne Palette/senza bancale/without pallet)	ca. 384 kg
Palettenhöhe/altezza bancale/pallet height (mit Palette/con bancale/incl. pallet)	ca. 106 cm
Verkaufseinheiten pro Palette/unità di vendita per bancale/ selling units per pallet	1536 Stück/pezzi/pieces

Version/versione 10/13.03.12

Seite/pag. 1 von/da 2

Centro Latte Bressanone
Soc. Agr. Coop.
Via Brennero 2
I-39040 Varna (BZ)
info@brimi.it

Tel. +39 0472 271300
Fax +39 0472 271399
Cod. Fisc., Part. IVA
00099750218
www.brimi.it

08.11.12 QW - [Signature]

165200

Milchhof Brixen
Gen. u. landw. Ges.

CENTRO LATTE
BRESSANONE
Soc. Agr. Coop.

TECHNISCHE SPEZIFIKATION / SCHEDA TECNICA / TECHNICAL SPECIFICATION

BRIMI BOCC. 125 G MOZZARELLA

HALTBARKEIT/SCADENZA/SHELF-LIFE

29 Tage/giorni/days

GARANTIERTE MINDESTRETTLAUFZEIT/TERMINE MINIMO DI CONSERVABILITÀ/GUARANTEED SHELF-LIFE

bei Lieferung/alla consegna/at delivery

21 Tage/giorni/days

TRANSPORT-LAGERUNG/TRASPORTO-STOCCAGGIO/TRANSPORT AND STORAGE

0°C - + 4°C

Das Produkt ist von jedem qualitätsmindernden Einfluss fernzuhalten.

Il prodotto é da tenere lontano da qualsiasi influsso negativo per la qualità.

The product must be kept away from anything that might trigger a decrease in quality.



Centro Latte Bressanone
Soc. Agr. Coop.
Via Brennero 2
I-39040 Varna (BZ)
info@brimi.it

Tel. +39 0472 271300
Fax +39 0472 271399
Cod. Fisc., Part. IVA
00099750218
www.brimi.it